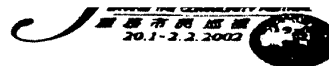




土地註冊處



< 服務市民巡禮 2002 > 開放日

Land Registry

< Serving the Community Festival 2002 > Open Day

本人現登記參加以下由貴處人員帶領的參觀活動 :-

Please register me for the following guided tour :-

1. 土地註冊處⁽ⁱ⁾ :
Land Registry

2. 參觀
Tour

首選

First Preference

次選

Second Preference

(a) 日期⁽ⁱⁱ⁾ :
Date

(b) 時間⁽ⁱⁱⁱ⁾ :
Time

3. 姓名 :
Name

4. 聯絡電話 :
Contact Telephone

5. 聯絡地址 :
Contact Address

6. 電郵地址 :
E-mail Address

註: (i) 背頁載有開放給市民參觀的辦事處名單。
Note: See overleaf for list of offices with guided tour.

(ii) 參觀日期由2002年1月21日至2002年2月1日期間內的任何一個工作日(星期六除外)。
The date is any working day from 21.1.2002 to 1.2.2002 (excluding Saturday)

(iii) 參觀時間分別是上午11時15分和下午2時15分。(參觀時間約一小時)
The time is 11:15 am or 2:15 pm. (Tour time is about 1 hour)

(iv) 每張表格只可用於報名參觀一間辦事處。
Use a separate form for each office you wish to see.

(v) 土地註冊處人員稍後會就上述參觀致電、發信或電郵給你。
Land Registry will contact you by telephone, letter or e-mail on the tour

土地註冊處
< 服務市民巡禮 2002 > 開放日
Land Registry
< Serving the Community Festival 2002 > Open Day

土地註冊處

地址

Office

Location

1. 市區土地註冊處

Urban Land Registry

香港金鐘道66號金鐘道政府合署
十九及二十樓
Queensway Government Offices,
19/F and 20/F, 66 Queensway,
Hong Kong.

2. 中央影像處理中心

Central Imaging Centre

沙田沙田鄉事會道138號中央廣場
第二座十五樓
15/F, Tower 2, Grand Central Plaza
138 Sha Tin Rural Committee Road,
Shatin.

3. 荃灣土地註冊處

Tsuen Wan NT Land Registry

荃灣青山公路174至208號
荃灣多層停車場大廈十一樓
Tsuen Wan Multi-storey Carpark Building,
11/F, 174-208 Castle Peak Road,
Tsuen Wan.

關於你個人資料的說明

NOTES ABOUT YOUR PERSONAL DATA

1. 這份表格載列的個人資料會作下列用途：

- 讓本處辦理有關事務以提供所需服務；
- 方便本處與你聯絡。

你須自行決定是否提供本表格所要求的個人資料。假如你未能提供足夠資料，我們可能無法提供所需服務。

2. 根據《個人資料(私隱)條例》第18及22條及附表1第6條的規定，你有權索閱及更正你的個人資料。你的索閱權包括索取本表格所提供的個人資料副本一份。根據該條例的規定，本處有權就處理任何查閱資料的要求收取合理費用。

3. 有關透過本表格收集個人資料的查詢，包括索閱及更正資料，請聯絡本處保障個人資料(私隱)主任(電話：2867 8008)。

1. The personal data provided by means of this form will be used by the Land Registry for the following purposes:

- to carry out activities relating to provision of services by the Land Registry;
- to facilitate communications between you and the Land Registry.

The provision of personal data by means of this form is voluntary. If you do not provide sufficient information, we may not be able to provide the requested service.

2. You have a right of access and correction with respect to personal data as provided for in sections 18 and 22 and Principle 6 of Schedule 1 of the Personal Data (Privacy) Ordinance. Your right of access includes the right to obtain a copy of your personal data provided by this form. In accordance with the terms of the Ordinance, the Land Registry has the right to charge a reasonable fee for the processing of any data access request.

3. Enquiries concerning the personal data collected by means of this form, including the making of access and correction, should be addressed to our Personal Data Privacy Officer at telephone no. 2867 8008.